L 3 AS 926/21

Land
Baden-Württemberg
Sozialgericht
LSG Baden-Württemberg
Sachgebiet
Grundsicherung für Arbeitsuchende
Abteilung
3.
1. Instanz
SG Stuttgart (BWB)
Aktenzeichen
S 18 AS 4212/20
Datum
23.02.2021
2. Instanz
LSG Baden-Württemberg
Aktenzeichen
L 3 AS 926/21
Datum
21.04.2021
3. Instanz
-
Aktenzeichen
-
Datum
-
Kategorie
Urteil

Die Berufung der Kläger gegen den Gerichtsbescheid des Sozialgerichts Stuttgart vom 23.02.2021 wird zurückgewiesen.

Außergerichtliche Kosten sind auch im Berufungsverfahren nicht zu erstatten.

Tatbestand

Im Streit steht die Rechtmäßigkeit der Aufforderung zur Mitwirkung im an die Klägerin Ziff. 2 gerichteten Schreiben der Beklagten vom 15.10.2020.

Die Kläger bewohnen als Bedarfsgemeinschaft gemeinsam mit ihrer im Januar 2015 geborenen Tochter eine Mietwohnung in S und stehen bei der Beklagten im laufenden Leistungsbezug. Mietvertraglich vereinbart ist ein monatlicher Abschlag von 180 € für Heizung, Warmwasser und Betriebskosten sowie eine jährliche Endabrechnung.

Die Beklagte bewilligte den Klägern und ihrer Tochter mit Bescheid vom 04.04.2019 für den Zeitraum vom 01.02.2019 bis 31.01.2020 Leistungen nach dem SGB II von monatlich 704,46 € (01.02.2019 bis 30.06.2019) bzw. von monatlich 694,46 € (01.07.2019 bis 31.01.2020).

Mit Fax vom 12.01.2020 teilten die Kläger der Beklagten mit, der Arbeitsvertrag der Klägerin Ziff. 2 werde ab dem „1.3.“ unbefristet verlängert. Beigefügt war der Mitteilung die erste Seite eines Arbeitsvertrages zwischen der MOGB GmbH und der Klägerin Ziff. 2.

Mit Bescheid vom 20.01.2020 bewilligte die Beklagte den Klägern und ihrer Tochter für den Zeitraum vom 01.02.2020 bis 31.07.2020 vorläufige Leistungen nach dem SGB II in Höhe von 685 € monatlich. Mit Bescheid vom 17.07.2020 in der Fassung des Änderungsbescheides vom 28.08.2020 in der Gestalt des Widerspruchsbescheides vom 05.10.2020 bewilligte die Beklagte den Klägern und ihrer Tochter für den Zeitraum vom 01.08.2020 bis 31.12.2020 vorläufige Leistungen nach dem SGB II in Höhe von 888,40 € monatlich sowie für den Monat Januar 2021 von 927,06 €. Den Bewilligungsbescheiden lagen jeweils Anträge des Klägers Ziff. 1 zugrunde.

Mit an die Klägerin Ziff. 2 gerichtetem Schreiben vom 15.10.2020 forderte die Beklagte die Klägerin Ziff. 2 auf, bis zum 05.11.2020 folgende Unterlagen einzureichen: Sämtliche Lohnabrechnungen MO ab Juli 2020, Jahresabrechnung Heiz- und Betriebskosten 2019 (Abrechnungszeitraum 01.07.2017 bis 30.06.2018) und Jahresabrechnung Heiz- und Betriebskosten 2020 (Abrechnungszeitraum 01.07.2018 bis 30.06.2019). Daran schloss sich ein Hinweis nach [§ 60 Abs. 1 Nr. 1 bis 3 SGB I](#) an, wonach es für den Bezug von Leistungen erforderlich sei, alle Tatsachen anzugeben, die für den Leistungsanspruch entscheidend seien, und die notwendigen Nachweise vorzulegen oder ihrer Vorlage zuzustimmen. Die Klägerin Ziff. 2 wurde zudem darüber informiert, dass wenn sie bis dem Termin nicht reagiert oder die erforderlichen Unterlagen nicht eingereicht habe, die Geldleistungen ganz versagt werden könnten, bis sie die Mitwirkung nachhole ([§§ 60, 66, 67 SGB I](#)). Dies bedeute, dass sie keine Leistungen erhalte.

In dem Fax vom 20.10.2020 an die Beklagte führten die Kläger aus, die Klägerin Ziff. 2 habe „keinen Antrag zur Sicherung des Lebensunterhalts bei Ihnen gestellt noch anderweitig“, weshalb sie die Frage aufwarfen, warum Unterlagen gefordert würden, „die die DSGVO verletzen“. Es werde „Fristverlängerung bis zur Rechtsklärung“ beantragt.

Mit ebenfalls vom 20.10.2020 datierendem Fax haben sich die Kläger unter Beifügung der Mitwirkungsaufforderung der Beklagten vom

15.10.2020 und des Fax an die Beklagte vom 20.10.2020 an das Sozialgericht (SG) Stuttgart gewandt und um einstweiligen Rechtsschutz, die Durchführung eines Klageverfahrens und Schadensersatz wegen „Mitwirkungsverpflichtung und DSGVO“ nachgesucht. Zur Begründung haben sie ausgeführt, die Klägerin Ziff. 2 habe „keinen Antrag zur Sicherung des Lebensunterhalts gestellt noch anderweitig“, nur der Kläger Ziff. 1. Es werde der Datenschutz damit verletzt. Die Klägerin Ziff. 2 weigere sich deshalb mitzuwirken. Es sei keine Rechtsbehelfsbelehrung beigefügt worden. Der Widerspruch sei vorab per E-Mail, dann per Fax, gesandt worden, womit die erforderliche Form gewahrt worden sei.

Die Beklagte ist der Klage entgegengetreten, da ein bestimmbares Klagebegehren entweder nicht feststellbar oder wegen doppelter Rechtshängigkeit zurückzuweisen sei. Sie hat darauf verwiesen, dass eine Schadensersatzforderung in Höhe von 1.000 € vom SG Stuttgart bereits mit Gerichtsbescheid im Verfahren S 18 AS 4710/19 vom 19.10.2020 zurückgewiesen worden sei. Im Übrigen hat sie auf [§ 38 Abs. 1 Satz 1 SGB II](#) verwiesen.

Nach Anhörung der Beteiligten hat das SG Stuttgart die Klage mit Gerichtsbescheid vom 23.02.2021 abgewiesen. Die Klage sei bereits unzulässig. Dem Kläger Ziff. 1 fehle es an der Klagebefugnis, weil sich das Mitwirkungsschreiben nur an die Klägerin Ziff. 2 richte. Deren Anfechtungsklage gegen das Mitwirkungsschreiben sei nicht statthaft, weil es sich bei dem Schreiben vom 15.10.2020 mangels darin getroffener Regelung nicht um einen Verwaltungsakt i.S.d. [§ 31 SGB X](#) handle. Die Klägerin Ziff. 2 werde nur zur Mitwirkung aufgefordert. Diese Aufforderung könne nicht vollstreckt werden und habe nur vorbereitenden Charakter. Da die Klägerin Ziff. 2 bei der Beklagten im laufenden Leistungsbezug stehe und mit dem Kläger Ziff. 1 eine Bedarfsgemeinschaft bilde, sei auch nicht ersichtlich, inwieweit die Erhebung von Sozialdaten der Klägerin Ziff. 2 hier rechtswidrig gewesen sein solle. Zudem habe die Beklagte zu Recht auf [§ 38 Abs. 1 SGB II](#) hingewiesen. Im Übrigen sei nicht erkennbar, inwieweit sich eine Pflichtverletzung der Beklagten daraus ergebe, dass sie berechtigterweise Unterlagen anfordere. Über einen Amtshaftungsanspruch aus [Art. 34 GG](#) i.V.m. [§ 839 BGB](#) habe das Gericht nicht zu entscheiden; dies sei den Gerichten der ordentlichen Gerichtsbarkeit vorbehalten ([§ 17 Abs. 2 Satz 2 GVG](#)).

Gegen den ihnen gemäß den aktenkundigen Postzustellungsurkunden am 26.02.2021 zugestellten Gerichtsbescheid haben die Kläger mit Schreiben vom 02.03.2021, welches sie dem SG Stuttgart in Dateiform (im pdf-Format mit eingescannter Unterschrift, aber ohne qualifizierte Signatur) über das elektronische Gerichts- und Verwaltungspostfach übermittelt haben, „Widerspruch, Beschwerde, Berufung, Revision“ eingelegt und Wiedereinsetzung in den vorigen Stand „wegen schuldhaftem dienstlichen Versagen und Verfehlens, Amtsirrtum und Verfahrensfehlern“ beantragt. Zugleich haben sie Befangenheitsantrag gestellt, Prozesskostenhilfe unter Beiordnung eines „Notanwalts“ sowie die Gewährung eines Reisekostenvorschusses für die Kosten der Hin- und Rückreise zur mündlichen Verhandlung und die/das „Fallruhe/-pausieren bis zur Bearbeitung und Beantwortung aller gestellten Anträge“ bzw. „bis die Widerspruchsbescheide vorliegen“ beantragt, ebenso die „Zusammenlegung aller gleichen-thematischen Fälle (Jobcenter Arbeitsagentur, DRV...)“. Es werde mündliche Verhandlung beantragt, „bevorzugt per Videokonferenz“. Das SG habe den Klägern als Rechtslaien kein rechtliches Gehör eingeräumt, da einfach ohne mündliche Verhandlung ein Beschluss gefasst worden sei, auf den sie nicht mehr hätten erwidern können. Es sei ihnen auch „keine Frist gegeben“ worden. Außerdem sei das Verfahren rechtswidrig auf einen Einzelrichter übertragen worden, obwohl sie dies im Klageantrag ausgeschlossen hätten. Das „Vorverfahren“ sei rechtswidrig beendet worden, ohne ihnen „Rechtsgehör und Rechtsmittel“ zu geben. Es „wird und wurde Schadensersatz von EUR 1.000 wegen Diskriminierung und Leistungsverweigerung vom Gericht wie vom Antragsgegner gefordert“.

Mit Schreiben des Vorsitzenden vom 16.03.2021 hat der Senat auf bestehende Zweifel an einer formwirksamen Berufungseinlegung hingewiesen, da eine Übermittlung nicht qualifiziert signierter Dateien über das Elektronische Gerichts- und Verwaltungspostfach (EGVP) keinen sicheren Übermittlungsweg i.S.d. [§ 65 Abs. 4 SGG](#) darstelle. Den Klägern ist anheimgestellt worden, bis zum Ablauf der Berufungsfrist formwirksam Berufung einzulegen. Darauf haben die Kläger unter Nennung u.a. auch des Aktenzeichens des vorliegenden Berufungsverfahren mit zwei per Fax am 19.03.2021 und 23.03.2021 übermittelten Schriftsätzen, die sie jedoch nicht unterzeichnet haben, nochmals erklärt, es werde „Widerspruch, Beschwerde, Berufung, Revision“ eingelegt und Wiedereinsetzung in den vorigen Stand beantragt. Am 28.03.2021 haben sie einen im Wesentlichen gleichlautenden Schriftsatz per Telefax übermittelt, der auf dem letzten Blatt über den Namen und der Anschrift der Kläger eine Unterschrift trägt.

Die Kläger haben keinen Sachantrag gestellt.

Die Beklagte beantragt sinngemäß,

die Berufung der Kläger zurückzuweisen.

Nach Bestimmung des Termins zur mündlichen Verhandlung auf den 21.04.2021, 09:30 Uhr, durch den Vorsitzenden haben die Kläger „wegen Corona und dem Nichtgeimpftsein“ einen Antrag auf „Terminverschiebung und Terminentschuldigung“ gestellt.

Mit Beschlüssen vom 30.03.2021, vom 14.04.2021 und vom 19.04.2021 hat der Senat die wiederholt gestellten Anträge der Kläger auf Bewilligung von Prozesskostenhilfe und Beiordnung eines Notanwalts, auf „Zusammenlegung der Fälle“, auf Gewährung eines Reisekostenvorschusses für die Hin- und Rückreise zur mündlichen Verhandlung am 21.04.2021 sowie darauf, sich während der mündlichen Verhandlung am 21.04.2021 an einem anderen Ort außerhalb des Gerichtssaals aufzuhalten und von dort aus Verfahrenshandlungen vorzunehmen, abgelehnt. Auf die Gründe wird Bezug genommen. Mit den Beschlüssen vom 30.03.2021 und vom 14.04.2021 wurden darüber hinaus Ablehnungsgesuche der Kläger als unzulässig verworfen. Mit Beschluss vom 30.03.2021 hat der Vorsitzende die zuvor wiederholt sinngemäß gestellten Ruhens- und Verlegungsanträge der Kläger abgelehnt. Auf die Gründe wird Bezug genommen.

Mit Schriftsatz vom 09.04.2021 haben die Kläger ihren Verlegungsantrag zusätzlich damit begründet, dass der Kläger Ziff. 1 die 6jährige Tochter immer zwischen 09:00 bis 09:30 Uhr in die Kindertageseinrichtung bringe und die Klägerin Ziff. 2 ab 05:00 Uhr im Frühstücksservice sei und keinen Urlaubsanspruch habe. Mit Beschluss vom 14.04.2021 hat der Vorsitzende diesen Verlegungsantrag und die erneut gestellten Ruhensanträge abgelehnt und seine zuvor getroffene Entscheidung, der Beklagten die Entsendung eines über die Sach- und Rechtslage unterrichteten Beschäftigten zum Termin zur mündlichen Verhandlung am 21.04.2021 freizustellen, bestätigt. Auf die Gründe wird Bezug genommen. Mit beigefügtem Schreiben vom 14.04.2021 wurden die Kläger darauf hingewiesen, dass eine Terminverlegung nur aus erheblichen Gründen erfolgen könne, die auf Verlangen des Vorsitzenden glaubhaft zu machen seien und es an einer Glaubhaftmachung bislang fehle.

Mit Schriftsatz vom 16.04.2021 haben die Kläger ihren bisherigen Vortrag wiederholt und neu vorgetragen, dass die Kindertageseinrichtung geschlossen sei, da in Baden-Württemberg die „Bundes- wie Landes-Notbremse“ ab Montag laufe. Das Kind „zu Gericht zu schleppen“ gefährde das Kindeswohl „gesundheitslich wie sozial“. Sie haben einen gegen den Vorsitzenden gerichteten Befangenheitsantrag mit „Nötigung und Verletzung des sozialen Härteantrags unsererseits“ begründet. Mit ohne Mitwirkung des Vorsitzenden gefasstem Beschluss vom 19.04.2021 (L 3 SF 1354/21 AB) hat der Senat das gegen die Richter des 3. Senats des Landessozialgerichts Baden-Württemberg gerichtete Ablehnungsgesuch der Kläger im Schriftsatz vom 16.04.2021 verworfen und das gegen den Vorsitzenden gerichtete Ablehnungsgesuch der Kläger im Schriftsatz vom 16.04.2021 zurückgewiesen. Danach hat der Vorsitzende mit Beschluss vom 19.04.2021 die Verlegung des Termins wiederum abgelehnt, ebenso die nochmals gestellten Ruhensanträge der Kläger. Auf die Gründe wird jeweils Bezug genommen.

Am Nachmittag des 19.04.2021 ist bei Gericht ein neuerlicher Befangenheitsantrag der Kläger gegen den Vorsitzenden eingegangen, die in dem Schriftsatz zudem wiederum die „Terminverschiebung/Terminaufhebung“ beantragt haben. Zur Begründung haben sie auf ein „negatives Ergebnis“ (gemeint wohl: positives Ergebnis) eines Corona-Selbsttests ihrer Tochter verwiesen, weshalb sie „ab heute in der Quarantäne“ seien. Darüber hinaus sei ihnen ab dem 21.04.2021 die Kita-Schließung angekündigt worden. Das kindliche Wohl der Tochter sei gefährdet.

Nachdem der Senat mit ohne Mitwirkung des Vorsitzenden gefasstem Beschluss vom 20.04.2021 (L 3 SF 1384/21 AB) den Befangenheitsantrag der Kläger zurückgewiesen hat, hat der Vorsitzende den Klägern am selben Tag per Telefax mitgeteilt, dass und aus welchen Gründen der Termin aufrecht erhalten bleibe. Auf den Inhalt des Schreibens wird Bezug genommen.

Darauffin haben die Kläger mit Telefax vom 20.04.2021 „Terminsentschuldigung eingelegt“, erneut Befangenheitsantrag gegen den Vorsitzenden gestellt, hilfsweise ihren „Antrag auf mündliche Verhandlung wegen Zwangsmaßnahmen und Drucks seitens der Richter*innen“ zurückgenommen und „schriftliche Verhandlung“ beantragt. Mit ohne Mitwirkung des Vorsitzenden vor der mündlichen Verhandlung am 21.04.2021 gefasstem Beschluss (L SF 1405/21 AB) hat der Senat den erneuten Befangenheitsantrag der Kläger gegen den Vorsitzenden zurückgewiesen. Auf die Gründe wird Bezug genommen.

Entscheidungsgründe

Der Senat konnte in Abwesenheit der Beteiligten verhandeln und entscheiden, nachdem die Beteiligten durch die den Klägern am 24.03.2021 mit Postzustellungsurkunde zugestellte und der Beklagten gegen Empfangsbekanntnis vom 25.03.2021 zugestellte Terminsmitteilung vom 19.03.2021 ordnungsgemäß zur mündlichen Verhandlung geladen worden und darin darüber unterrichtet worden sind, dass auch im Falle des Ausbleibens von Beteiligten (bzw. Bevollmächtigten) Beweis erhoben, verhandelt und entschieden werden und die Entscheidung auch nach Lage der Akten ergehen kann.

Die Kläger haben zwar im Vorfeld der Verhandlung mehrfach Terminverlegung beantragt, jedoch erhebliche Gründe für eine Verlegung des Termins jeweils nicht glaubhaft gemacht. Gemäß [§ 202 SGG](#) in Verbindung mit [§ 227 Abs. 1 Satz 1 ZPO](#) kann aus erheblichen Gründen ein Termin aufgehoben oder verlegt sowie eine Verhandlung vertagt werden. Gemäß [§ 202 SGG](#) in Verbindung mit [§ 227 Abs. 2 ZPO](#) sind die erheblichen Gründe auf Verlangen des Vorsitzenden, für eine Vertagung auf Verlangen des Gerichts glaubhaft zu machen.

Der im Fax vom 09.04.2021 angeführte Umstand, dass der Kläger Ziff. 1 üblicherweise „immer zwischen 9 bis 9:30“ die 6jährige Tochter in die Tageseinrichtung für Kinder B Straße bringt, hat keinen Anspruch auf Terminverlegung begründet. Denn ausweislich der nach Aufruf des von den Klägern in ihrem Fax vom 09.04.2021 übermittelten Internet-Links ersichtlichen Angaben auf der dann erscheinenden Informationsseite der Stadt S (Jugendamt) über die Tageseinrichtung für Kinder B Straße ist diese bereits ab 08:00 Uhr geöffnet, weshalb der Kläger seine Tochter am Verhandlungstag früher in die Tageseinrichtung hätte bringen können. Soweit die Kläger in ihren Schriftsätzen vom 16.04.2021 und vom 19.04.2021 ihren bisherigen Vortrag aufrechterhalten, daneben aber dann behauptet haben, die Kindertageseinrichtung sei am Verhandlungstag geschlossen, war ihr Vortrag widersprüchlich. Außerdem hätten die Kläger den Verhandlungstermin selbst bei geschlossener Kindertageseinrichtung wahrnehmen können, indem sie ihr 6jähriges Kind, was ihnen ausdrücklich angeboten worden ist, als Zuschauerin zur Verhandlung mitgebracht oder für eine anderweitige Betreuung ihres Kindes gesorgt hätten. Dass ihnen dies nicht möglich war, haben sie nicht glaubhaft gemacht. Eine Gefährdung des Kindeswohls vermag der Senat darin nicht zu erkennen, zumal die Eltern des Kindes als Kläger am Verfahren beteiligt sind, so dass es sich nicht, wie im Schriftsatz vom 20.04.2021 behauptet, um eine „Gerichtsverhandlung gegen seine Eltern“ gehandelt hat. Soweit die Klägerin Ziff. 2 behauptet hat, während des Termins arbeitsbedingt verhindert zu sein und keinen Urlaubsanspruch zu besitzen, hat es ebenfalls an einer Glaubhaftmachung gefehlt.

Die Berufung beider Kläger auf die weiter andauernde Covid-19-Pandemie stellt angesichts der hohen Standards der Schutz- und Hygienemaßnahmen am Landessozialgericht ebenfalls keinen erheblichen Grund für eine Terminverlegung dar. So besteht im gesamten Gebäude die Verpflichtung medizinische Masken (sog. „OP-Masken“ oder FFP2-Masken) zu tragen, an zahlreichen Stellen befinden sich Handdesinfektionsspender, die Sitzungssäle sind mit sog. „CO₂-Warnern“ ausgestattet und werden auch während der Verhandlungen regelmäßig gelüftet. Die Richterbank und die Beteiligtenplätze sind mit zahlreichen Plexiglasscheiben voneinander getrennt. Auch während der Sitzungen werden medizinische Masken getragen.

Mit ihrer Behauptung, am 19.04.2021 habe ein Corona-Selbsttest der Tochter der Kläger ein „negatives Ergebnis“ (gemeint wohl: positives Ergebnis) erbracht, weshalb sie „ab heute in der Quarantäne“ seien, haben die Kläger ebenfalls keinen erheblichen Grund für eine Terminverlegung glaubhaft gemacht. Insbesondere bei kurzfristig gestellten Verlegungsanträgen wie dem Antrag vom 19.04.2021 muss sich aus den vorgelegten Unterlagen eine Erkrankung oder sonstige Verhinderung so schlüssig ergeben, dass das Gericht auf ihrer Grundlage in der Lage ist, die Frage der behaupteten Verhinderung selbst zu beurteilen (BSG, Beschluss vom 21.08.2007, [B 11a AL 11/07 B](#)). Dies ist vorliegend nicht der Fall gewesen. Nach § 4a Abs. 3 der Verordnung des Sozialministeriums zur Absonderung von mit dem Virus SARS-CoV-2 infizierten oder krankheitsverdächtigen Personen und deren haushaltsangehörigen Personen (Corona-Verordnung Absonderung - CoronaVO Absonderung) vom 10. Januar 2021 in der ab 19. April 2021 gültigen Fassung haben sich positiv mittels Selbsttest getestete Personen unverzüglich mittels PCR-Test auf das Coronavirus testen zu lassen. Weitere Rechtsfolgen allein aus einem positiven Selbsttest ergeben sich aus der Verordnung nicht, insbesondere keine Absonderungspflicht für mittels Selbsttest positiv getestete Personen oder ihre

Haushaltsangehörigen. Eine Bescheinigung über einen PCR-Test auf SARS-CoV-2 haben die Kläger bis zur Verhandlung nicht vorgelegt, obwohl ihnen der vorstehende Hinweis am 20.04.2021 per Fax übermittelt worden ist.

Nachdem die Kläger erhebliche Gründe für eine Terminverlegung nicht glaubhaft gemacht haben, kommt es nicht darauf an, ob die Kläger an ihrem Terminverlegungsantrag überhaupt noch festgehalten haben, nachdem sie in ihrem Schriftsatz vom 20.04.2021 nur noch „Terminsentschuldigung eingelegt“ und, wenn auch nur hilfsweise, ihren „Antrag auf mündliche Verhandlung zurückgenommen“ und „schriftliche Verhandlung“ beantragt haben.

Für eine Entscheidung im „schriftlichen Verfahren“ durch Urteil ohne mündliche Verhandlung haben vorliegend die in [§§ 153 Abs. 1, 124 Abs. 2 SGG](#) normierten Voraussetzungen nicht vorgelegen, nachdem die Beklagte sich nicht mit einer Entscheidung ohne mündliche Verhandlung einverstanden erklärt hat.

Die gemäß [§§ 143, 144 SGG](#) statthafte Berufung der Kläger ist auch im Übrigen zulässig. Sie ist insbesondere auch form- und fristgerecht eingelegt.

Nach [§ 151 Abs. 1 SGG](#) ist die Berufung bei dem Landessozialgericht innerhalb eines Monats nach Zustellung des Urteils schriftlich oder zu Protokoll des Urkundsbeamten der Geschäftsstelle einzulegen. Die Berufungsfrist ist nach [§ 151 Abs. 2 Satz 1 SGG](#) auch gewahrt, wenn die Berufung innerhalb der Frist bei dem Sozialgericht schriftlich oder zu Protokoll des Urkundsbeamten der Geschäftsstelle eingelegt wird. Nach [§ 65a Abs. 1 SGG](#) können vorbereitende Schriftsätze und deren Anlagen, schriftlich einzureichende Anträge und Erklärungen der Beteiligten sowie schriftlich einzureichende Auskünfte, Aussagen, Gutachten, Übersetzungen und Erklärungen Dritter nach Maßgabe der Absätze 2 bis 6 als elektronische Dokumente bei Gericht eingereicht werden. Nach [§ 65a Abs. 3 SGG](#) muss das elektronische Dokument mit einer qualifizierten elektronischen Signatur der verantwortenden Person versehen sein oder von der verantwortenden Person signiert und auf einem sicheren Übermittlungsweg eingereicht werden. Nach [§ 65a Abs. 4 SGG](#) sind sichere Übermittlungswege 1. der Postfach- und Versanddienst eines De-Mail-Kontos, wenn der Absender bei Versand der Nachricht sicher im Sinne des § 4 Abs. 1 Satz 2 des De-Mail-Gesetzes angemeldet ist und er sich die sichere Anmeldung gemäß § 5 Abs. 5 des De-Mail-Gesetzes bestätigen lässt, 2. der Übermittlungsweg zwischen dem besonderen elektronischen Anwaltspostfach nach [§ 31a](#) der Bundesrechtsanwaltsordnung oder einem entsprechenden, auf gesetzlicher Grundlage errichteten elektronischen Postfach und der elektronischen Poststelle des Gerichts, 3. der Übermittlungsweg zwischen einem nach Durchführung eines Identifizierungsverfahrens eingerichteten Postfach einer Behörde oder einer juristischen Person des öffentlichen Rechts und der elektronischen Poststelle des Gerichts; das Nähere regelt die Verordnung nach Absatz 2 Satz 2, und 4. sonstige bundeseinheitliche Übermittlungswege, die durch Rechtsverordnung der Bundesregierung mit Zustimmung des Bundesrates festgelegt werden, bei denen die Authentizität und Integrität der Daten sowie die Barrierefreiheit gewährleistet sind.

Die u.a. gegen den Gerichtsbescheid vom 23.02.2021 gerichtete Berufungsschrift vom 02.03.2021 erfüllt diese Voraussetzungen nicht, da sie in Dateiform ohne qualifizierte elektronische Signatur, stattdessen mit eingescannter Unterschrift, über das EGVP beim SG eingegangen ist, welches indes keinen sicheren Übermittlungsweg i.S.d. [§ 65a Abs. 4 SGG](#) darstellt (Keller in: Meyer-Ladewig/Keller/Leitherer/Schmidt, SGG, 13. Auflage 2020, § 65a, Rn. 9a m.w.N.).

Das Telefax der Kläger vom 28.03.2021 ist zwar unterschrieben und damit formwirksam gewesen, jedoch nach dem 26.03.2021 und damit nach Ablauf der einmonatigen Berufungsfrist ([§ 151 Abs. 1 SGG](#)) eingegangen. Allerdings haben die Kläger, nachdem sie mit Schreiben des Vorsitzenden vom 16.03.2021, welches ihnen am 18.03.2021 zugestellt worden ist, über den Mangel der Schriftform informiert worden sind, noch während des Laufs der einmonatigen Berufungsfrist gegen den ihnen am 26.02.2021 mittels Postzustellungsurkunde zugestellten Gerichtsbescheid mit den per Fax übermittelten Schriftsätzen vom 19.03.2021 und vom 23.03.2021 jeweils unter Angabe des Aktenzeichens des vorliegenden Berufungsverfahrens bekräftigt, Berufung einlegen zu wollen. Zwar enthalten diese Faxe keine Unterschrift, sondern schließen nach der Floskel „Alle Schreiben sind auch ohne Unterschrift rechtsgültig“ (zum „Computerfax“ insoweit: Gemeinsamer Senat der obersten Gerichtshöfe des Bundes, Beschluss vom 05.04.2000 – [GmS-OGB 1/98, BGHZ 144, 160-165](#), juris, Rn. 16) und der Grußformel mit den gedruckten Namen und der Anschrift der Kläger. Doch ist in der Rechtsprechung des BSG anerkannt, dass das Schriftformerfordernis ausnahmsweise auch dann erfüllt sein kann, wenn die Berufungsschrift zwar keine eigenhändige Unterschrift enthält, aber sich aus anderen Anhaltspunkten eine der Unterschrift vergleichbare Gewähr für die Urheberschaft und den Willen, das Schreiben in den Rechtsverkehr zu bringen, hinreichend sicher, d.h. ohne die Notwendigkeit einer Klärung durch Beweiserhebung, ergibt (BSG, Beschluss vom 24.05.2017 – [B 14 AS 178/16 B](#), juris, Rn. 4; BVerfG, Stattgebender Kammerbeschluss vom 04.07.2002 – [2 BvR 2168/00](#), juris, Rn. 23). Das aber lässt sich hier anhand des für die Schriftsätze der Kläger typischen Aufbaus und Schriftbildes der beiden Schriftsätze, der mit der von den Klägern in der Klageschrift gegenüber dem SG angegebenen Telefonnummer für Rückfragen identischen Faxkennung, der Nennung der Aktenzeichen der hier neu anhängig gewordenen Berufungsverfahren und der erneut gewählten Floskel „Alle Schreiben sind auch ohne Unterschrift rechtsgültig“ mit der erforderlichen Sicherheit feststellen.

Die Berufung der Kläger ist unbegründet.

Soweit die Kläger sinngemäß Schadensersatzansprüche in Höhe von 1.000 € wegen Amtspflichtverletzungen („Diskriminierung und Leistungsverweigerung“) geltend machen, sind, wie bereits das SG zutreffend erkannt und ausgeführt hat, die Gerichte der Sozialgerichtsbarkeit – und damit auch der erkennende Senat – zu einer Entscheidung mangels Rechtswegzuständigkeit nicht berufen. Der Rechtsweg zu den Sozialgerichten ist weder für Amtshaftungsansprüche nach [§ 839 Abs. 1 BGB](#) in Verbindung mit [Art. 34 GG](#) noch für Schadensersatzansprüche, die in engem Zusammenhang mit solchen Ansprüchen stehen, eröffnet. Die Geltendmachung solcher Ansprüche ist nach [§ 40 Abs. 2 Satz 1 VwGO](#), [Art. 34 Satz 3 GG](#), [§ 839 BGB](#) und [§ 17 Abs. 2 Satz 2 VVG](#) ausdrücklich den ordentlichen Gerichten zur Entscheidung zugewiesen. Das gilt auch für etwaige Schadensersatzansprüche nach [Art. 82](#) Verordnung (EU) 2016/679 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 27.04.2016 zum Schutz natürlicher Personen bei der Verarbeitung personenbezogener Daten, zum freien Datenverkehr und zur Aufhebung der Richtlinie 95/46/EG - Datenschutz-Grundverordnung - DSGVO, ABl. L 119 vom 04.05.2016 (vgl. Bieresborn/Giesberts-Kaminiski, Auswirkungen der EU-Datenschutz-Grundverordnung und der Anpassungsgesetze auf die Sozialgerichtsbarkeit (Teil III), SGB 2018, 609 [612 f.]). Die Kläger sind darauf zu verweisen, diesbezügliche Ansprüche dort geltend zu machen. Nachdem das GVG eine Teilverweisung nicht kennt und der übrige Teil der hier geltend gemachten Ansprüche in die Zuständigkeit der Gerichte der Sozialgerichtsbarkeit fällt, hat der Senat hier nur über die geltend gemachten Ansprüche außerhalb der Amtshaftung und etwaiger Ansprüche nach [Art. 82 Abs. 1 DSGVO](#) zu entscheiden (BSG, Beschluss vom 20.10.2010 – [B 13 R 63/10 B](#), juris, Rn. 23 f. und 28 f.;

BSG, Beschluss vom 21.07.2016 – [B 3 SF 1/16 R](#), juris, Rn. 9).

Auch im Übrigen hat die Berufung keinen Erfolg.

Soweit die Kläger sinngemäß die Durchführung einer mündlichen Verhandlung vor dem SG Stuttgart begehren, ist der Antrag nicht statthaft. Denn nach [§ 105 Abs. 2 Satz 3 SGG](#) kann mündliche Verhandlung nach Erlass eines Gerichtsbescheides nur beantragt werden, wenn die Berufung nicht gegeben ist. Nicht gegeben ist eine Berufung nur, wenn sie weder nach [§ 144 Abs. 1 SGG](#) zulassungsfrei noch durch das SG zugelassen ist (Burkiczak in Schlegel/Voelzke, jurisPK-SGG, 1. Auflage, [§ 105 SGG](#), Stand: 22.01.2021, Rn. 107). Dies ist vorliegend aber nicht der Fall, da der Wert des Beschwerdegegenstandes, soweit er überhaupt bezifferbar ist (Schadensersatzbegehren in Höhe von 1.000 €) und sich auf eine Dienst-, Sach- oder Geldleistung richtet, den in [§ 144 Abs. 1 Nr. 1 SGG](#) geregelten Wert in Höhe von 750 € übersteigt. Wird ein unstatthafter Antrag auf mündliche Verhandlung gestellt und eine statthafte Berufung eingelegt, darf das Berufungsgericht über die Berufung entscheiden (Burkiczak in Schlegel/Voelzke, jurisPK-SGG, 1. Auflage, [§ 105 SGG](#), Stand: 22.01.2021, Rn. 126).

Die Kläger wurden im Übrigen weder durch den Erlass des Gerichtsbescheides vom 23.02.2021 noch die diesem vorausgegangene Verfahrensweise in ihren gesetzlichen Rechten, insbesondere dem Recht auf rechtliches Gehör (vgl. [§ 62 SGG](#)), verletzt. Die in [§ 105 Abs. 1 Satz 1 SGG](#) normierten Voraussetzungen für den Erlass eines Gerichtsbescheides lagen vor; die Sache weist keine besonderen Schwierigkeiten tatsächlicher oder rechtlicher Art auf und war am 23.02.2021 entscheidungsreif. Das SG hat die Kläger zudem mittels Schreiben vom 17.12.2020, welches ihnen am 23.12.2020 zugestellt worden ist, zur beabsichtigten Verfahrensweise angehört und ihnen Gelegenheit zur Äußerung gegeben (vgl. [§ 105 Abs. 1 Satz 2 SGG](#)), welche die Kläger indes nicht wahrgenommen haben. Indem die 18. Kammer des SG durch ihre Vorsitzende entschieden hat, ist keine rechtswidrige Übertragung auf eine Einzelrichterin erfolgt. Vielmehr wird zwar nach [§ 12 Abs. 1 Satz 1 SGG](#) jede Kammer des Sozialgerichts in der Besetzung mit einem Vorsitzenden und zwei ehrenamtlichen Richtern als Beisitzern tätig, diese wirken aber nach [§ 12 Abs. 1 Satz 2 SGG](#) bei Beschlüssen außerhalb der mündlichen Verhandlung und bei Gerichtsbescheiden nicht mit, so dass das Recht auf den gesetzlichen Richter durch die Entscheidung nicht verletzt worden ist. Da nach [§ 105 Abs. 1 Satz 1 SGG](#) eine Entscheidung durch Gerichtsbescheid ausdrücklich ohne mündliche Verhandlung erfolgt, hat das Unterlassen der Durchführung einer solchen die Kläger nicht in ihren Rechten verletzt. Die weiteren Ausführungen der Kläger, es sei rechtswidrig das Vorverfahren beendet worden, ohne ihnen Rechtsgehör und Rechtsmittel zu geben, es seien nicht alle Anträge beachtet worden und es werde gerügt, dass ihr Geschäftszeichen verfahrenswidrig nicht genutzt werde, führen zu keiner anderen Beurteilung. Zwar sind nach [§ 78 Abs. 1 Satz 1 SGG](#) vor Erhebung der Anfechtungsklage Rechtmäßigkeit und Zweckmäßigkeit des Verwaltungsakts in einem Vorverfahren nachzuprüfen, da hier aber gar kein Verwaltungsakt vorliegt, gegen den ein Vorverfahren eröffnender Widerspruch statthaft wäre (siehe dazu sogleich unten), hatte das SG vor einer Entscheidung auch den Ausgang eines solchen nicht abzuwarten. Ferner hat das SG alle sachdienlichen Anträge beachtet. Selbst wenn das SG die Geschäftszeichen der Kläger nicht genutzt haben sollte, würde dies an der Richtigkeit des mit der Berufung angegriffenen Gerichtsbescheides nichts ändern.

Die Berufung des Klägers Ziff. 1 ist bereits deshalb unbegründet, weil es ihm, nachdem er nicht Adressat des Schreibens der Beklagten vom 15.10.2020 geworden ist, für die erhobene Anfechtungs-, Feststellungs- und Leistungsklage an der Klagebefugnis mangelt, was auch das SG in dem angefochtenen Gerichtsbescheid zutreffend ausgeführt hat.

Die Klage der Klägerin Ziff. 2 ist, soweit sie sich mit einer Anfechtungsklage gegen das Schreiben der Beklagten vom 15.10.2020 wendet, unzulässig. Das SG hat im angefochtenen Gerichtsbescheid zutreffend ausgeführt, dass eine Anfechtungsklage gegen die im Schreiben der Beklagten vom 15.10.2020 enthaltene Mitwirkungsaufforderung bereits deshalb unzulässig ist, weil es sich bei einer Aufforderung zur Mitwirkung gemäß [§ 60 Abs. 1 SGB I](#) nicht um einen Verwaltungsakt handelt (BSG, Urteil vom 19.02.2009 – [B 4 AS 10/08 R](#), ZfSH/SGB 2009, 282-285, juris, Rn. 10, Sächsisches LSG, Urteil vom 12.03.2015 – [L 3 AS 139/12](#), juris, Rn. 27). Der Senat schließt sich dem an und nimmt zur Vermeidung von Wiederholungen darauf Bezug ([§ 153 Abs. 2 SGG](#)).

Soweit die Klägerin Ziff. 2 als Adressatin der Mitwirkungsaufforderung darüber hinaus sinngemäß zumindest hilfsweise die Feststellung begehrt, dass die Aufforderung zur Vorlage der angeforderten Belege, von Lohnabrechnungen ab Juli 2020 aus ihrem Arbeitsverhältnis bei „MO“ (MOGB GmbH, M) und der Jahresabrechnungen der Heiz- und Betriebskosten 2019 (Abrechnungszeitraum 01.07.2017 bis 30.06.2018) und 2020 (Abrechnungszeitraum 01.07.2018 bis 30.06.2019) insbesondere gegen datenschutzrechtliche Bestimmungen verstößt, ist die Klage zwar zulässig, aber unbegründet.

Die Klage ist als Feststellungsklage ([§ 55 SGG](#)) ausnahmsweise zulässig. Denn zwar gilt grundsätzlich ein Vorrang der Leistungs- und Anfechtungsklage gegenüber der Feststellungsklage. Da der Gegenstand der Mitwirkungsaufforderung hier zumindest auch den bei Klageerhebung laufenden Bewilligungszeitraum über existenzsichernde Leistungen betroffen hat, scheidet es aus, insoweit auf den Vorrang einer Anfechtungs- und Leistungsklage bzw. reinen Anfechtungsklage gegen einen nach [§ 66 SGB I](#) gegebenenfalls noch zu erteilenden Versagungsbescheid der Beklagten zu verweisen (vgl. BSG, Urteil vom 28.03.2013 – [B 4 AS 42/12 R](#), [BSGE 113, 177-184](#), juris, Rn. 12, vgl. auch BSG, Urteil vom 19.02.2009 – [B 4 AS 10/08 R](#), ZfSH/SGB 2009, 282-285, juris, Rn. 10).

Die Klage ist indes unbegründet. Bei der Anforderung der Lohnabrechnungen und Jahresabrechnungen für Heiz- und Betriebskosten mit Schreiben des Beklagten vom 15.10.2020 hat es sich um eine i.S.d. [Art. 6 Abs. 1 Buchst. c DSGVO](#) rechtmäßige Datenverarbeitung gehandelt. „Datenverarbeitung“ im vorgenannten Sinne ist nach [Art. 4 Nr. 2 DSGVO](#) u. a. auch die Erhebung von Daten.

Es entspricht der ständigen Rechtsprechung des BSG, dass die Jobcenter befugt sind, den Bezug existenzsichernder Leistungen nach dem SGB II zur Prüfung der Leistungsvoraussetzungen von der Vorlage u.a. von Kontoauszügen abhängig zu machen, jedenfalls soweit die Einnahmeseite betroffen ist (vgl. etwa BSG, Urteil vom 19.02.2009 – [B 4 AS 10/08 R](#), ZfSH/SGB 2009, 282-285, juris, Rn. 17). Dies hat sich nach dem Inkrafttreten der DSGVO nicht geändert. Rechtmäßig ist die Verarbeitung personenbezogener Daten, soweit sie „zur Erfüllung einer rechtlichen Verpflichtung erforderlich (ist), der der Verantwortliche unterliegt“ ([Art. 6 Abs. 1 Buchst. c DSGVO](#)). Das richtet sich - sofern das Unionsrecht nicht selbst eine Regelung trifft (vgl. [Art. 6 Abs. 3 Satz 1 Buchst. a DSGVO](#)) - gemäß [Art. 6 Abs. 3 Satz 1 Buchst. b DSGVO](#) nach dem Recht der Mitgliedstaaten, dem der Verantwortliche unterliegt (BSG, Urteil vom 18.12.2018 – [B 1 KR 31/17 R](#), SozR 4-2500 § 284 Nr. 4, juris, Rn. 18), hier also nach den sozialdatenschutzrechtlichen Verarbeitungsbefugnissen des SGB in der für die einzelnen Verarbeitungsstadien jeweils geltenden Fassung. Rechtsgrundlage der Erhebungsbefugnis ist [§ 35 Abs. 2 SGB I](#) i.V.m. [§ 67a Abs. 1 Satz 1 SGB X](#), wonach das Erheben von Sozialdaten durch in [§ 35 SGB I](#) genannte Stellen zulässig ist, wenn ihre Kenntnis zur Erfüllung einer

Aufgabe der erhebenden Stelle nach diesem Gesetzbuch erforderlich ist. Zu den hiernach befugten Stellen gehört die Beklagte als gemeinsame Einrichtung ([§ 50 Abs. 2 SGB II](#); vgl. auch die in [§ 6b Abs. 1 SGB II](#) für die zugelassenen kommunalen Träger definierten Ausnahmen). Die Zulässigkeit der Datenerhebung richtet sich dabei nach [§ 67a SGB X](#) als vorrangige Regelung (BSG, Urteil vom 14.05.2020 - [B 14 AS 7/19 R](#), SozR 4-7645 Art 17 Nr. 2, Rn.19 bis 22 m.w.N.).

Erforderlich in diesem Sinne ist eine Verarbeitung personenbezogener Daten, soweit Aufgaben der verantwortlichen Stelle ohne deren Kenntnis nicht rechtmäßig zu erfüllen waren bzw. sind. Daran fehlt es jedenfalls, wenn das Datum insoweit ungeeignet ist. Ebenso liegt es bei einer Datenverarbeitung (nur) auf Vorrat, also ohne bestimmten und bestimmbaren Zweck (grundlegend BVerfG, Urteil vom 15.12.1983 - [1 BvR 209/83](#), BVerfGE 65, 1, 46 <Volkszählung>; BVerfG, Urteil vom 02.03.2010 - [1 BvR 256/08](#), BVerfGE 125, 260, 317 <Vorratsdatenspeicherung>). Nicht zu verlangen ist aber, dass die Erfüllung der dem Verantwortlichen zugewiesenen Aufgabe ohne Kenntnis des betroffenen (Sozial-)Datums aus ex-ante-Sicht schlechterdings unmöglich ist. Abzustellen ist vielmehr darauf, ob ihm zumutbar andere Mittel zur Verfügung stehen, die den Betroffenen weniger belasten (BSG, Urteil vom 14.05.2020 - [B 14 AS 7/19 R](#), a.a.O., Rn. 26).

Die Kläger standen gemeinsam mit ihrem am 11.01.2015 geborenen Kind als Bedarfsgemeinschaft während des Bewilligungszeitraums vom 01.08.2020 bis 31.01.2021 (vgl. Bewilligungsbescheid vom 17.07.2020 in der Fassung des Änderungsbescheides vom 28.08.2020 in der Gestalt des Widerspruchsbescheides vom 05.10.2020), wie auch bereits im vorangegangenen Bewilligungszeitraum vom 01.02.2020 bis 31.07.2020 (vgl. Bewilligungsbescheid vom 20.01.2020) bei der Beklagten im laufenden Bezug vorläufiger Leistungen nach dem SGB II. Die Klägerin Ziff. 2 stand darüber hinaus nach ihren Angaben gegenüber der Beklagten mit Fax vom 12.01.2020 zumindest ab dem 01.03.2020 in einem unbefristeten Arbeitsverhältnis bei der Hotelkette „MO“, was sie durch Übersendung des 1. Blattes eines Arbeitsvertrages mit der MOGB GmbH belegt hat.

Somit resultiert die Erforderlichkeit der Datenerhebung im Hinblick auf die angeforderten Abrechnungen über Lohnzahlungen der Arbeitgeberin der Klägerin Ziff. 2 aus dem Umstand, dass die Erzielung von Einnahmen während eines laufenden Bewilligungszeitraums wegen der grundsätzlichen Berücksichtigung auch von Einmalzahlungen für die Ermittlung der Leistungshöhe ([§ 11 Abs. 1](#), 3 SGB II) von Bedeutung ist und das Erfordernis einer Korrektur der Höhe der Bewilligungsentscheidung über [§ 40 Abs. 1 Satz 1 SGB II](#) i.V.m. [§ 48 Abs. 1 SGB X](#) begründen kann. Auf die Person des Antragstellers kommt es dabei nicht an, denn [§ 58 Abs. 2 SGB II](#) stellt ausdrücklich klar, dass die Obliegenheit zum Nachweis der Höhe von Arbeitsentgelt aus einem Beschäftigungsverhältnis nicht nur den Antragsteller, sondern jeden Leistungsbezieher und damit auch die Klägerin Ziff. 2 betrifft. Damit korrespondierend besteht eine Mitwirkungsobliegenheit zur Vorlage der geforderten Unterlagen gemäß [§ 60 SGB I](#) (BSG, Urteil vom 19.02.2009 - [B 4 AS 10/08 R](#), ZfSH/SGB 2009, 282-285, juris, Rn. 13 ff.). Die besondere Mitwirkungspflicht zur Vorlage von Einkommensbescheinigungen auf dem Vordruck der Agentur für Arbeit, die [§ 58 Abs. 2 SGB II](#) nicht nur gegenüber dem Antragsteller, sondern auch - wie hier für die Klägerin Ziff. 2 zutreffend - gegenüber einer Bezieherin von SGB II-Leistungen normiert, steht neben den allgemeinen Mitwirkungspflichten aus [§§ 60](#) ff. SGB I, die ergänzend anwendbar bleiben (vgl. Blüggel in: Eicher/Luik, SGB II, 4. Auflage 2017, § 58 Rn. 8).

Soweit im Schreiben der Beklagten vom 15.10.2020 die Klägerin Ziff. 2 darüber hinaus auch zur Vorlage der Jahresabrechnungen der Heiz- und Betriebskosten 2019 (Abrechnungszeitraum 01.07.2017 bis 30.06.2018) und 2020 (Abrechnungszeitraum 01.07.2018 bis 30.06.2019) verpflichtet worden ist, beruht die Erforderlichkeit der Datenerhebung auf dem Umstand, dass nach [§ 22 Abs. 3 SGB II](#) etwaige Rückzahlungen und Guthaben, die dem Bedarf für Unterkunft und Heizung zuzuordnen sind, die Aufwendungen für Unterkunft und Heizung nach dem Monat der Rückzahlung oder der Gutschrift mindern. Damit korrespondierend besteht eine Mitwirkungsobliegenheit auch zur Vorlage der Heiz- und Betriebskostenabrechnungen gemäß [§ 60 SGB I](#) (vgl. zu Kontoauszügen BSG, Urteil vom 19.02.2009 - [B 4 AS 10/08 R](#), ZfSH/SGB 2009, 282-285, juris, Rn. 13 ff.).

Nach alledem ist die Berufung der Kläger zurückzuweisen.

Die Kostenentscheidung beruht auf [§ 193 Abs. 1 SGG](#).

Die Revision war nicht zuzulassen, weil die Sache keine grundsätzliche Bedeutung im Sinne des [§ 160 Abs. 2 Nr. 1 SGG](#) hat und die Entscheidung nicht von einer der in [§ 160 Abs. 2 Nr. 2 SGG](#) genannten Entscheidungen abweicht.

Rechtskraft
Aus
Saved
2022-06-08